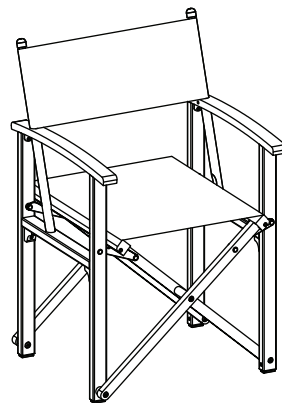


EAN CODE

www.mountfield.cz
www.mountfield.sk

Mountfield



HARDWOOD/WEATHER-TEX®

Zahradní nábytek

Vysoce kvalitní zahradní nábytek se vyrábí z různých materiálů. Každý materiál přispěje svými jedinečnými vlastnostmi k síle, trvanlivosti a kvalitnímu provedení vašeho zahradního nábytku a uspokojí jakékoli ekologické požadavky. Celá výroba se řídí mezinárodními standardy pro etickou politiku v oblasti zaměstnávání.

Skladování přes zimu: Suchý a trvale větraný prostor (například garáž nebo přístřešek pro auto) je ideálním místem pro skladování nábytku přes zimu. Nábytek nikdy nebalte do plastové fólie či do něčeho podobného, neboť to může způsobit plesnivění dřeva.

Při čištění a údržbě nábytku dodržujte naše pokyny a použijte doporučené výrobky. Nepoužívejte vysokotlaký vodní čistič.

Přejeme vám mnoho šťastných chvil s vašim novým nábytkem.

Tvrdé dřevo

Jedním z nejdůležitějších designových prvků vašeho nábytku je dřevo. Dřevo je živý materiál. Malé prasklinky a změny barvy v průběhu času jsou jednou z vlastností tvrdého dřeva.

Zahradní nábytek firmy ScanCom je před opuštěním továrny napuštěn olejem. Do některých druhů dřeva pronikne olej hlouběji než do jiných. Před tím, než začnete používat váš nový zahradní nábytek, odstraňte z něj kusem látky všechny možné zbytky oleje.

Neolejujte ihned váš nový nábytek. Doporučujeme vám vyčkat do konce první sezóny než budete nábytek čistit a poté nanášet slabou vrstvu oleje. Tento proces může být opakován každý rok za použití Hardwood Sealer Oil (Konzervační olej na tvrdé dřevo) těsně předtím, než je na léto nábytek umístěn ven.

Jestliže je dřevo vystaveno účinkům deště, povrch dřeva se mírně zvedne a získá hrubší texturu. To je normální. Povrch dřeva jemně obruste středním

smirkovým papírem do hladka. Poté naneste na dřevo olej pro obnovu původní barvy. Pro pravidelné čištění doporučujeme Wood Cleaner (Čistící prostředek na dřevo).

Informace o ekologičnosti výrobku: Původ dřeva použitého na výrobu tohoto produktu může být bez problému zjištěn. Pro další informace o ekologických aktivitách a politice firmy ScanCom navštivte webové stránky www.scancom.net.

Weather-Tex®

Tento textil je vyroben z polyesterových vláken Weather-Tex®.

Aby byla zajištěna maximální životnost v různých povětrnostních podmínkách, textil je speciálně upraven k odolnosti proti plísním a běžným skvrnám. Kromě toho se nesráží, ani nemačká, a vysoce kvalitní schnutí zajišťuje barevnou stálost.

Chcete-li, aby Váš textil vždycky vypadal co nejlépe, doporučujeme jeho pravidelné čištění, aby se zabránilo nahromaděným nečistotám proniknout do tkaniny. Důkladně jej vymáchejte a nechte dostatečně dlouho na vzduchu uschnout. Neždímejte.

Všechny outdoorové tkaniny by měly být před dlouhodobým uskladněním vyčištěny.

Uskladněte na suchém, dobře větraném místě.

Přejeme Vám mnoho šťastných chvil s tímto výrobkem.

Prohlášení

Tkanina: 100% polyester

Pokyny pro čištění

- Perte v ruce nebo v pračce s pracím prostředkem (max. 40°C)
- Nečistěte chemicky
- Nepoužívejte sušičku
- Nepoužívejte bělení

Záhradný nábytok

Vysoko kvalitný záhradný nábytok sa vyrába z rôznych materiálov. Každý materiál prispieje svojimi jedinečnými vlastnosťami k sile, trvanlivosti a kvalitnému prevedeniu vášho záhradného nábytku a uspokojí akékoľvek ekologické požiadavky. Celá výroba sa riadi mezinárodnými štandardmi pre etickú politiku v oblasti zamestnávania.

Skladovanie počas zimy: Suchý a trvale vetraný priestor (napríklad garáž alebo prístrešok pre auto) je ideálnym miestom pre skladovanie nábytku počas zimy. Nábytok nikdy nebalte do plastovej fólie ani ničoho podobného, pretože to môže spôsobiť plesnivenie dreva.

Pri čistení a údržbe nábytku dodržiavajte naše pokyny a použite odporúčané výrobky. Nepoužívajte vysokotlakový vodný čistič.

Prajeme vám mnoho šťastných chvíľ s vašim novým nábytkom.

Tvrdé drevo

Jedným z najdôležitejších designových prvkov vášho nábytku je drevo. Drevo je živý materiál. Malé prasklinky a zmeny farby v priebehu času sú jednou z vlastností tvrdého dreva.

Záhradný nábytok firmy ScanCom je pred opustením továrne napustený olejom. Do niektorých druhov dreva prenikne olej hlbšie než do iných. Predtým, než začnete používať váš nový záhradný nábytok, odstráňte z neho kusom látky všetky možné zvyšky oleja.

Neolejujte ihneď váš nový nábytok. Odporúčame vám vyčkať do konca prvej sezóny než budete nábytok čistiť a potom nanášať slabú vrstvu oleja. Tento proces môže byť opakovaný každý rok s použitím Hardwood Sealer Oil (Konzervačný olej na tvrdé drevo) tesne predtým, než je na leto nábytok umiestnený von.

Ak je drevo vystavené účinkom dažďa, povrch dreva sa mierne zdvihne a získa

hrubšiu textúru. To je normálne. Povrch dreva jemne obrúste stredným brúsny papierom do hladka. Potom naneste na drevo olej pre obnovenie pôvodnej farby. Pre pravidelné čistenie odporúčame Wood Cleaner (Čistiaci prostriedok na drevo).

Informácie o ekologickosti výrobu: Pôvod dreva použitého na výrobu tohto produktu môže byť bez problému zistený. Pre ďalšie informácie o ekologických aktivitách a politike firmy ScanCom navštívte webové stránky www.scancom.net.

Weather-Tex®

Tento textil je vyrobený z polyesterových vlákien Weather-Tex®.

Aby bola zaistená maximálna životnosť v rôznych poveternostných podmienkach, textil je špeciálne upravený k odolnosti proti plesniam a bežným škvrám. Okrem toho sa nezráža, ani nekrčí, a vysoko kvalitné schnutie zaisťuje farebnú stálosť.

Ak chcete, aby Váš textil vždy vyzeral čo najlepšie, odporúčame jeho pravidelné čistenie, aby sa zabránilo nahromadeným nečistotám preniknúť do tkaniny. Dôkladne ho vypláčajte a nechajte dostatočne dlhú dobu na vzduchu vyschnúť. Nežmýkajte.

Všetky outdoorové tkaniny by mali byť pred dlhodobým uskladnením vyčistené.

Uskladnite na suchom, dobre vetranom mieste.

Prajeme Vám mnoho šťastných chvíľ s týmto výrobkom.

Vyhĺásenie

Tkanina: 100% polyester

Pokyny pre čistenie

- Perte v ruke alebo v práčke s pracím prostriedkom (max. 40°C)
- Nečistite chemicky
- Nepoužívajte sušičku
- Nepoužívajte bielenie

Gartenmöbel

Diese hochwertigen Gartenmöbel werden unter Verwendung verschiedener Materialien hergestellt. All diese Materialien tragen durch ihre einzigartigen Eigenschaften zur Widerstands-fähigkeit, Langlebigkeit und hohen Qualität Ihrer Gartenmöbel bei und erfüllen darüber hinaus alle Umweltaanforderungen. Die Produktion erfolgt gemäß internationalen Sozialstandards.

Lagerung während der Wintermonate: Ein trockener und ausreichend belüfteter Raum, z. B. eine Garage oder ein Carport, ist ein idealer Ort, um die Möbel im Winter zu lagern. Decken Sie die Möbel niemals mit Plastikfolie oder Ähnlichem ab, da dies zu Schimmelbildung führen kann.

Bitte folgen Sie unseren Anweisungen und verwenden Sie die von uns empfohlenen Produkte zur Reinigung und Pflege der Möbel. Verwenden Sie keinen Hochdruck-Wasserreiniger!

Wir wünschen Ihnen viele angenehme Momente mit Ihren neuen Möbeln.

Hartholz

Eines der elementarsten Bestandteile Ihrer Möbel ist Holz. Holz ist ein lebendiges Material. Kleine Risse und leichte Farbveränderungen im Laufe der Zeit gehören zu den natürlichen Eigenschaften von Hartholz.

ScanCom-Gartenmöbel werden vor der Auslieferung mit Öl behandelt, wobei das Öl einige Holzarten tiefer durchdringt als andere. Bitte entfernen Sie alle Ölrückstände mit einem Tuch, bevor Sie Ihre neuen Gartenmöbel zum ersten Mal benutzen.

Bitte ölen Sie Ihre neuen Gartenmöbel nicht sofort nach Erwerb ein. Wir empfehlen Ihnen, die Möbel nach Ende der ersten Nutzungssaison zu reinigen und anschließend mit einer dünnen Ölschicht einzulassen. Sie sollten diese Prozedur jährlich mit Versiegelungsöl für Hartholz durchführen, bevor Sie die Möbel im Sommer in den Garten stellen.

Wenn das Holz Regen ausgesetzt ist, führt dies zu einem leichten Herausragen der Oberflächenfasern, wodurch sich das Holz rau anfühlt. Dies ist ein normaler Vorgang. Die Oberflächen werden wieder glatt, wenn Sie sie mit halbfeinem

Schmirkelpapier leicht abschleifen. Ölen Sie danach das Holz, um ihm seine ursprüngliche Farbe zurückzugeben. Für die regelmäßige Reinigung empfehlen wir den Holzreiniger.

Umweltinformationen: Das für dieses Produkt verwendete Holz kann bis zu seinem Ursprung zurückverfolgt werden. Weitere Informationen über die Umweltinitiativen und die Umweltpolitik von ScanCom finden Sie unter www.scancom.net.

Weather-Tex®

Diese Textilie wird aus Polyesterfasern Weather-Tex® hergestellt.

Zur Sicherstellung der maximalen Lebensdauer bei unterschiedlichsten Witterungsbedingungen wurde die Textilie speziell zur Erhöhung der Widerstandsfähigkeit gegen Schimmel und übliche Flecken präpariert. Zudem läuft der Stoff nicht ein, er ist faltenfrei und das hochwertige Trocknen garantiert seine Farbbeständigkeit.

Wenn Sie möchten, dass Ihre Textilie stets möglichst gut aussieht, empfehlen wir eine regelmäßige Reinigung, damit das Eindringen von Verschmutzungen in das Gewebe verhindert wird. Spülen Sie den Stoff gründlich aus und lassen ihn lange genug an der Luft trocknen. Nicht auswringen.

Sämtliche Outdoor-Gewebe sollten vor langfristiger Lagerung gereinigt werden.

Lagern Sie Ihre Textilien an einem trockenen, gut belüfteten Platz.

Wir wünschen Ihnen viele glückliche Momente mit diesem Produkt.

Erklärung

Gewebe: 100% Polyester

Reinigungshinweise

- Handwäsche oder Maschinenwäsche mit Waschmittel (max. 40°C)
- Keine chemische Reinigung
- Nicht im Trockner trocknen
- Nicht bleichen

Garden furniture

This high quality garden furniture is produced by using different materials. Each material contributes with its unique characteristics to the strength, durability and high performance of your garden furniture but also satisfies all environmental considerations. All production lives up to international social accountabilities standards.

Storage during winter: A dry and constantly ventilated area, like a garage or a car port is an ideal place to put away the furniture during winter time. Never cover the furniture with plastic or anything similar, as this may cause mould formations.

To clean and maintain the furniture please follow our instruction and use recommended products. Don't use high-pressure water cleaner.

We wish you many enjoyable moments with your new furniture.

Hardwood

One of the most important design elements of your furniture is the wood. Wood is a living material. Minor cracks and a change of colour over time are natural features of hardwood.

ScanCom garden furniture is treated with oil before leaving the factory, and the oil penetrates some kinds of wood more deeply than others. Please remove any oily residue with a cloth before you use your new garden furniture.

Please do not oil your new furniture immediately. We recommend waiting until the end of the first season before you clean the furniture, subsequently applying a thin layer of oil. This process should be repeated annually with Hardwood Sealer Oil, shortly before the furniture is brought out to the garden for the summer.

If the timber is exposed to rain, the surface fibres of the timber will rise slightly and have a rough texture. This is normal. Light sanding with semi-fine sandpaper will achieve a smooth finish. When this is finished, oil the timber to

restore its colour. For regular cleaning, we recommend Wood Cleaner.

Environmental information: The wood used for manufacturing this product can be traced all the way back to its origin. For further information about ScanCom's environmental initiatives and policy, please visit www.scancom.net

Weather-Tex®

This textile is made from Weather-Tex® polyester fibers

To ensure maximum durability in varying weather conditions, the textile is specially treated to resist mould, mildew and common stains. Furthermore, it neither shrinks nor crumples and high quality drying ensures maximum colorfastness.

To make sure your textile always looks its best, we recommend regular cleaning to prevent accumulated dirt becoming embedded in the fabric. Rinse thoroughly and allow time for air-drying. Do not wring.

All outdoor fabrics should be cleaned before long-term storage.

Store in a dry, well ventilated area.

We wish you many happy moments with your product.

Declaration

Fabric: 100% polyester

Washing instructions

- Hand wash or washing machine with detergent (max 40°C).
- Do not dry clean
- Do not tumble dry
- Do not bleach

Layout information

Vendor: Mounfield

Type: Hangtag

Size: 100x120mm

Coloured printing: 2 - Black & Red

Material: C150gsm, coated cover only